

閩每週遠星
月月年近房
報價價郵虛
費銀銀費昂
照陸陸酌停
加毫員加印

香港華字日報

取閱可也	者請就地向各代派報處	省佛澳諸君欲取閱報	文記信館盧錫記信館	熊文記信館	佛源安信館	佛山源四巷	十六甫興街廣隆信館	羊城榮陽街珍記信館
------	------------	-----------	-----------	-------	-------	-------	-----------	-----------

禮 拜 壹

光緒卅三年丙午閏肆月貳拾日

號十壹千三萬壹第

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩息項列下
計開
三個月期週息式釐半算
六個月期週息三釐半算
十二個月期週息四釐算
總司理人土勿蘭
一千八百九十五年一月

荷蘭銀行

(一) 小 公

啓者本銀行創自一千八百二十四年茲特於本年三月一號開設來港本銀行收足資本俾英金三百七拾伍萬磅另盈積肆拾一萬七千磅總行在港士達總寫字樓在八打威分枝於星架坡能庇 上海 仲江 三吧冷 泗里末 井里汶 直葛 北加浪 吧士女安芝蘭執 吧東 棉蘭 日里 吧忍網 高打勝者(亞齊) 直落士馬至(亞齊) 挽者馬申 ○謹代 理汪 孟加錫 孟米 哥林布 勿打刺士 本利查李 架刺吉打濱角 西貢 海防 河內 廈門 橫濱 神戶 美利賓 雪梨 島約 舊金山 本行在南洋及英美各屬經開多年專做買賣滙兌附揭生意茲將附銀息價列左

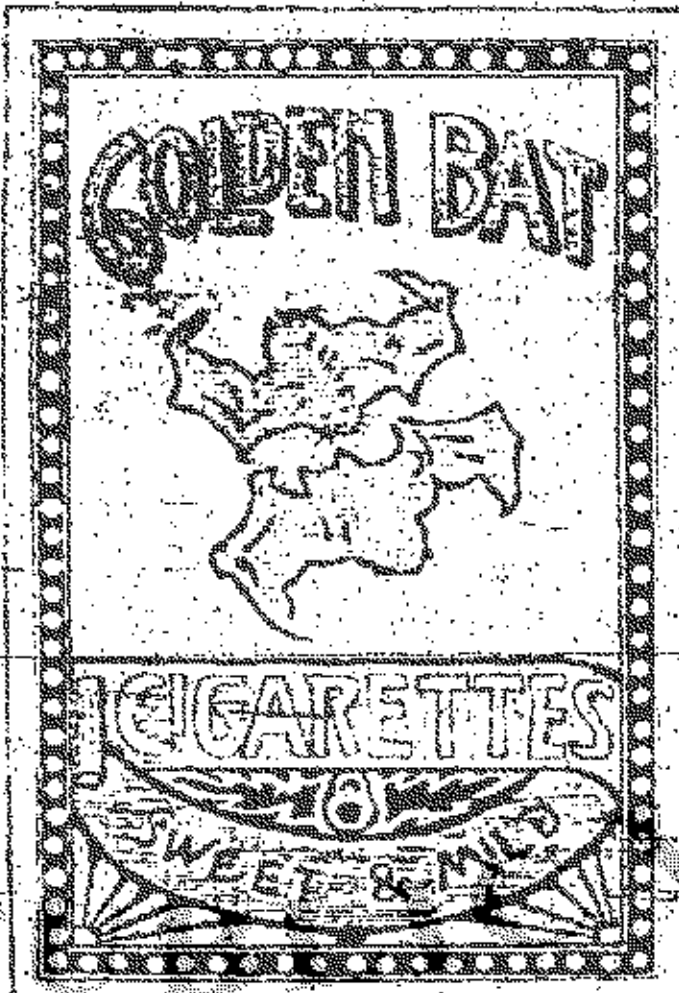
三個月週息四厘半算 六個月週息四厘算
三個月週息三厘半算 日息週式厘算

貴客 賜顧請移 玉到本辦房面商買賣價錢
交收銀兩務期妥善仰祈留意是荷

一千九百零六年 二月 廿六日 千島

三雲金李百雙烟廣
井龍星花合蝠仔告

光緒三十二年閏四月十六日



啟者本行之官造最上等雲龍嘜金星嘜李花嘜百合嘜雙蝠嘜煙仔俱是揀選本國之上品煙葉製造曾經日本政府許爲最上等之煙仔其味香而純有除痰辟瘴之功且合衛生久蒙各埠士商賜顧消流日廣近有無恥之徒假冒本行之雲龍嘜商標一諸君光顧請爲認真貨色嘜頭庶不致誤此佈

四月五

SCOTT'S EMULSION

司各脱

乳白鰵魚肝油滋補藥
司各脫係用最純潔
性質并定和糖種出
肺症胸膈等症血經
嗽受寒等癆瘵補足
元氣轉弱為強再司
各脫滋補藥酪其味
經佳緣又滋和貴重
鰵魚藥料所以其白
如乳其濃似酪故味
甘適口殊令人覺之
頗堪下咽也



英京司各脫及藥公司謹啟

造製軟倫國英

霍近拿鐘表首飾遷行

本行數十年來向上海上好金銀鐘表寶石首飾
貨真價實中外馳名今遷往大鐵樓望海必打
直街右手便 諸君光顧請移玉步
一千九百零五年八月卅一號 宿近拿謹啟

萬國寶通銀行

香港日商三井洋行謹啟

正金銀行告白

實備資本式百肆拾貳萬七千壹百捌拾員
 餘積項三拾萬零貳千捌百貳拾員 總寫字
 樓在香港 分枝行與代理遍滿天下本銀行
 專辦一切銀行 **滙兌** 生意按日與長期附
 項利息列左

十二個月週息伍厘	六個月週息肆厘
三個月週息三厘	按日附項週息貳厘

兼特設華字附銀取銀部以利便華商並不加
 取費用又設一積聚處凡壹員以上者皆可附
 入按日綜計以週息三厘半算息銀半年計一
 次 一千九百零六年 三月 六號啟

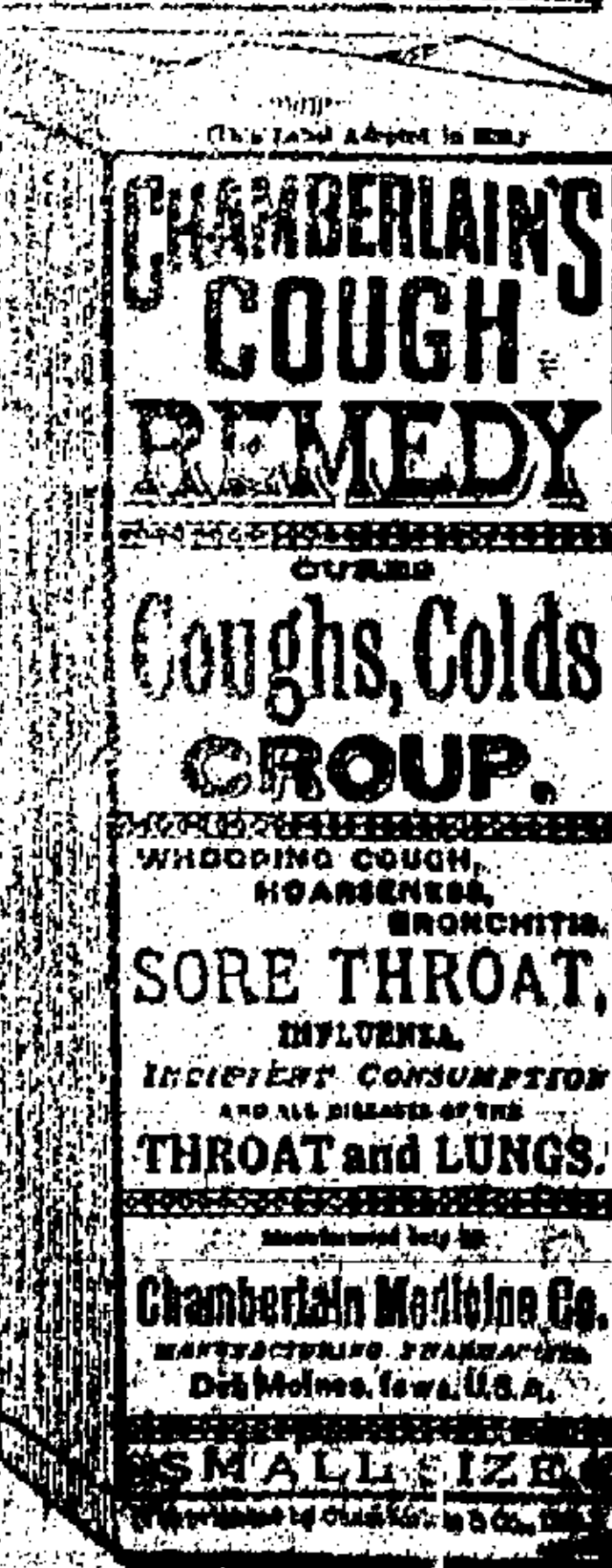
香港中華匯豐銀行

丙午年 閏四月
初八日
萬耀榮傢私號啓

萬耀榮
新到天下第一
壹家打雪桶
大細地毯福
州漆烟具箱
新欸鐵床洋
貨傢私發客
價甚相宜

藥咳止廉伯會
CHAMBERLAIN'S COUGH REMEDY

藥得治傷風咳嗽喉痛及肺病諸症
到即有回春此藥味甚易飲服以東方地
土計凡染傷風之證若不亟爲調理最易
成爲危險復感變成發熱及肺炎等證以
致不治如傷風初起卽服此藥其病若失
此藥品質極其平和並無傷損於人之害
雖小兒服之亦爲穩當諸君宜各購一試
以爲方便之物各處藥房皆有寄售
大樽價銀一元 小樽價銀半元
香港寄處威建藥房



正珠江鏡報謬說

光緒三十二年 閏四月 十四日

科正香港商報謬說廣告

敬啟者本堂代鐵路公司收小股銀兩自二月初三日開收後均由當年總理公正堂監督交收每日核對銀兩均無絲毫錯漏且堂中京卿並無到堂查數之事詎本月十三日香港商報竟有鐵路公所遷地會議之由一則內開愛育堂所收股銀以多報少約虧七千餘圓被京卿查出故集議遷地等語聞該報日來所載路事新聞諸多不實直欲以狂謬之說破壞路政特爲糾正俾閱報者不致爲其所惑此情

丙午年 閏四月十六日 愛育堂

小輪船平賣

啟者茲今長益公司衆股東酌議志圖別業自願將祥益小輪全船傢俬傢私什物一概平沽如合意者祈請至西營盤些刺刺內盧根便知仰咸中環同文街內楊浩彰便合故特字通知
丙午年 閏四月廿日 廿一 長益公司啟

新洋樓招租

堅壁上海路門口直過絲絲路禮拜堂對面有新
蓋樓出賃租價從廉分租亦合該樓通氣
甚齊衛生華住者均宜請往觀之如欲租者
該樓入街第二號一間便悉特此佈聞
光緒三十二年 閏四月十一日啟 辛亥

此報在港設館主筆日柳館文山刊

之自更則非... 華人往來秘魯等事必道經巴拿馬然後易船

○追述新簡提學司事 此次簡放提學司事

百發百中 華商賴泰仁君在蘇門得立之金務義勇門牌

告白 啟者本號由西歷一千九百零六年五月一號

百零七兩銀十二兩被控到案十八日提訊
○西區變換 同日電 西區牙廷臣有變更
○日船東來 (存刺電) 倫敦八號電云日
○海漲成災 同日電云美國波士頓拿地
○英皇太子已離西班牙京 (勞打電) 十
○六日英京電云英皇太子與皇妃已離班京馬
○民政黨主筆被拘 有民政黨報界主筆名
○奧意兩國互電和平 奧王作詩輔與意王
○伊文島路互致詞意甚和平且云兩國邦交

○昌化縣知縣任理貪鄙嗜利不恤民艱
○海關知縣任理貪鄙嗜利不恤民艱
○縣知縣任理貪鄙嗜利不恤民艱

百發百中 華商賴泰仁君在蘇門得立之金務義勇門牌

告白 啟者本號由西歷一千九百零六年五月一號

電報譯錄
○查爾斯頓食物 (德臣電) 本館西報接
○倫敦八號電云英政府委員查爾斯頓之加高
○倫敦八號電云英政府委員查爾斯頓之加高
○倫敦八號電云英政府委員查爾斯頓之加高

本館特電
○十九日三點鐘接北京訪員專電云馬廷亮電
○奏匪亂蔓延華商損失頗
○鉅已請日本監府派兵保

百發百中 華商賴泰仁君在蘇門得立之金務義勇門牌

告白 啟者本號由西歷一千九百零六年五月一號

上海公堂案江督堅持前
○是日六點鐘接上海訪員專電云
○中國日本合設公司集股一千五百萬元在滿
○中國日本合設公司集股一千五百萬元在滿

當眾出投貴重物業
○啟者拍賣人曉士及侯富奉主之命定於一
○千九百零六年六月十一號禮拜一下午三
○點鐘在拍賣房將下列之貴重物業坐落

承頂告白
○啟者香港大馬路門牌一百二十八號記雜
○貨店原係王君所設今因志圖別
○業願將全盤生意傢私什物一概頂與忠厚堂

告白 啟者香港大馬路門牌一百二十八號記雜

諭電傳
○十四日閣抄奉 上諭張敬芳奏特參不職各
○員請分別懲處一摺浙江候補道萬福康行爲
○詭詐保舉候補知府薛邦翰治遊遊酒致
○釀命案何多達承辦工章率減減嘉興府通
○判王世鈞縱容子弟物議滋多候補通判曾永
○昌行爲卑鄙胆大妄爲山陰縣知縣王壽揚奔
○馳營私聲名甚劣平湖縣知縣朱恩清酒色淫
○靡不理民事太顯顯知縣朱恩清酒色淫靡不
○理民事太顯顯知縣朱恩清酒色淫靡不理民

當眾出投貴重物業
○啟者拍賣人曉士及侯富奉主之命定於一
○千九百零六年六月十一號禮拜一下午三
○點鐘在拍賣房將下列之貴重物業坐落

承頂告白
○啟者香港大馬路門牌一百二十八號記雜
○貨店原係王君所設今因志圖別
○業願將全盤生意傢私什物一概頂與忠厚堂

告白 啟者香港大馬路門牌一百二十八號記雜

論中央集權宜握重各部 (洪)

調之政府者督撫之傀儡耳於屬地方官吏良督撫而不畏政府因是之故而政府用人之權失各省自擅財政以其少數貢之戶部而各省之外銷者戶部不能糾察即有報銷之冊然皆憑空臆造非當日支銷之實數也因是之故而政府財政之權失各省自練軍隊其軍隊之將帥各省督撫各以其私意建置之政府不過問也於是卜省所募之兵與其統將皆祇屬有該省之督撫卜知有朝廷因是之故而政府軍隊之權失巡警者內治之權要也今各省之巡警由各省督撫自爲組織而巡警部不能與之直接而間涉各省之巡警於是一切內治之權政府亦失之地方刑獄枉濫各州縣以意而上下之其違之刑部者皆已成之案牘耳裁判之是非祇憑該省官吏一紙表面之文書以爲據而無法以察其內容於是政府裁判之權亦失今

羊城日聞

○以工代賑辦法（羊城訪稿）日前廣府陳某曾以各處被災甚廣欲恣行拯濟恐力有艱難曾定以工代賑之法須相輔平糶一事而行當由岑督批准飭行在案茲聞其所定以工代賑之法係隴務派委員確查沖壞園工由官量予補助經費即招被災之人修築各堤俾其得受工資藉數日食不至流離爲匪現已派委員多名分途詳查矣

○遊學預備科停辦有期（羊城訪函）遊學預備科已決定改併爲譯學方館誌本報前已由岑督於日前拜晤于學司重行決定此事昨五月內即行先將遊學預備科停辦隨後再改爲譯學方館學生中願退願留悉聽其便云

以工代賑辦法 (羊城訪稿)

陳望曾以各處被災甚廣欲進行拯濟恐力有艱難曾定以工代賑之法須相輔平糶一事而行當由岑督批准飭行在案茲聞其所定以工代賑之法係陸續派委員確查冲壞園工由官量予補助經費即招被災之人修築各堤俾其得受工資藉數日食不至流離為匪現已派委員多名分途詳查矣

○遊學預備科停辦有期（羊城訪函）遊學預備科已決定改併為譯學方言館迭誌本報茲聞已由岑督於日前拜晤于學司重行決定此事准五月內即行先將遊學預備科停辦隨後再改為譯學方言館學生中願退願留悉聽其便云

○實行裁撤辦事官（羊城訪函）各釐
辦事官前胡藩擬通盤籌畫大加裁汰茲悉所
定裁撤之辦事官僅二十四員現江門東口順
德陳村三水河口等共十餘卡均已實行裁去
並聞該二十四名辦事官係舊有十二名及丁
藩新加之十二名云

○會商鐵路之先聲（羊城訪函）辦理福
建全省鐵路大紳陳寶琛偕同隨員三人於昨
十七日抵省岑督往拜訪當經留駕不克晤面
陳隨即赴各衙各拜始與官場談論鐵路事耳
久聞陳對於廣東鐵路意見甚主張兩省同時
著手興辦以便工程迅速一二年內大工可以

告成云

○鐵路又開特別會議 聞鐵路公司議定十八日請代表員暨總辦坐辦開特別會議討論最要之路事以收切確之效果並再分電各代招收股處依期截止云

○小股銀數報部 爲照會事光緒卅二年閏四月初七日奉署理兩廣總督部堂兼管廣西巡撫事務岑批據敝府具稟遵札照准貴商會查明已將鐵路小股銀數存儲何處將原摺繳察核由奉批稟摺均悉已咨商部查核備案仰即知照此繳摺存等因奉此台就照會爲此照會貴商會希爲查照須至照會者右照會

務總會

○申報招工之弊狀 駐秘領事兼二等參陳始昌日報岑督署謂查得巴拿牙立國自後一切政治多效美國又立苛例以絕華人華人往來秘等埠必道經巴拿牙然後易

有妥善章程表面似乎美備而其中虐待甚多甚於牛馬比比皆是雖有領事保護亦鞭長莫及前時秘魯國虐待華人之慘實不忍言自與訂立條約第六條內開除兩國民人自願往來居住外別有相致之法均非所准此風至今已息是無論何處招工確有百害而無一利請借從前秘魯為殷鑒云

○鑛學家超程回國 閩商胡國騰號于春粵商區昭仁號慕頤均精於鑛學在南洋各埠承辦開採凡數十處研究垂三十年積貲亦數百萬去歲戶部各堂商議曾函約兩君回華承辦中國鑛務以收利權聞兩君復赴東洋考求一切并將英日兩國礦律繕譯成書日間已起程回華并擬四五月間入都云

○謝道又聞去粵 近日省中官場頗有更動

至陳曾佑則烟癮最大未申開方能起平時親友罕見其面以去年所上停止學生給予科名摺為榮相所賞不知此摺實其介弟手筆耳至錫嘏杜 諸 既無實學又無虛名則以籍貫得之錫旗籍以杜漢籍堂官同鄉等語自槍耳然此次因發動甚速連動家尙少能布其勢力所以慳罕者多而鑛管者尙少云

○法國大員游歷雲南後舉動 中歷四月十七日法國越南總督視察雲南一切退抵安南河內間約在此五日即乘輪同法京巴黎恐將有所密商

○滇緬鐵路續聞 甘國路工程師等再四細勘由緬界古里妥至我騰越騰城鐵路已半年於茲矣現又由騰越起身東向測勘找永昌府及永平縣一帶路線聞必循至大理府而後上又聞凡竣工工程而不到之處不准測勘路線

消息所有購粵差遣人員皆經總督核准而去
爲某道次向道周道朱道昨日謝道汝欽又在
大吏處及辭辦新軍餉械所各差並定刻日
馳回吉林隨候委用日間即將啟程出粵云
○廣廈鐵路將開特別會議 辦理福建鐵路
陳閣學寶琛及林楊陳三君現已由廈門來粵
係因商辦鐵路事宜刻聞官場以廣廈鐵路兩
省均有應行商辦事件擬日內議集陳林諸人
並會齊商務大臣張振勳等會商一切云
○擬仿照洋鹽辦法 大吏擬仿製洋鹽一事
官場早有是言茲悉前次委派呂道張陳燦華
赴日本考察農務時大吏確已囑咐兩委員務
將日本產鹽地方及所去熟練收買証稅等辦
凡一切山川險要俱測量圖繪現積有草圖十
數巨冊該處無一過問阻止者且日騰越屬丞
葉如桐爲之介紹引導佩派夫馬專兵保護云
云邊疆之州縣固不足資而滇省督撫抑何漠
視乃爾耶
○北洋督練處增設議員 直督袁世凱以北
洋督練處爲陸軍各鎮總樞之區公事煩重兼
之本年豫省會操一切籌畫在在均關係要特
仿照商部成例於練兵處增設議員其職任在
兵備參謀等處總辦之上乃軍商聯及及艦大
軍機請派軍令司副便良胡兼允督練處議員
一著以資督勸切要即未允調經屢次電商俾

將日本游學學生之數目統計如下
法逐一詳查以便回粵仿照辦理聞當道頗注
軍熬煉新鹽一事俟該委員查明回韓當仿照
製游該兩委員約月內外可以回粵云
○官費游學生暫行緩派 留學日本人數無
論官費私費近來日見加多粵省亦佔其多數
近聞學務處已定以後送往日本學費生徒凡
須由官給費者一律暫行緩派惟自費請給者
赴東留學者則不在此例蓋現在處中方以全
力注重製造師範人材故不暇及於游學事云
○鐵路案俟袁京兆面奏 省報接北京電云
江督周馥查辦摺已到京惟又電奏云聞粵督
再參粵省官紳恐仍未妥協請俟袁到京面奏

後再行降旨

中外新聞

○追述新簡提學司事 此次簡放提學司係

和綏因各名提學使到任後見其情形大
故評議會之議遂改爲恭觀學校分日到
堂館實業學堂暨官立各學堂等調查一切
省者鏡並開學部已擬定新簡各提學使除

手民思一分五厘算

○舟楫濟人 向來本港入夜後小舟須遵例離泊海傍白鵝之遠夜後開船者甚形不便今總緝捕官准小舟夜後開埋特派一印差駐西營盤近些刺士咸處埔頭將夜後六點至早上六點此十二時內開埋小舟之號數注記從此西營盤處夜後開船之人可以自如矣

○查辦鴉片烟案 婦女二口一被控阻止差役辦公事因前夜有西差帶巡欄往示勝街查搜私烟該當攔與一女巡欄先行登樓西差行至房門外聞內有喧鬧聲旋見巡欄謂搜獲私烟該二婦則謂巡欄抽脏置於床上巡欄將烟交與西差其時西差即將忿怒之婦攔止忙亂時該烟忽已不見江星狀師為被告代辯謂是

欄等人屋雖先搜其身惟該女巡欄之身則未搜過保無由女巡欄交與男巡欄置于此且該巡欄章杜二婦出屋二婦均鎮定不忙等語據理府訊畢從輕發落判二婦各罰銀十五員

○疫症紀數 十七日疫報四宗內死者三宗在伊利近拾獲殯屍一宗連前合計七百二十三宗

○調查街市價單 日前有人詣街市價錢單不妥政府特設委員查察該委員等現准二十二日將所查各節交與潔淨局核議

○臬案 某小輪船第一火夫某甲控告別火夫某乙欠索討揭單銀三百五十二元一案十一

八日副臬堂訊原告請則臣狀師主控被告自辯據被告供稱因賭博輸去銀兩原告與別人逼寫兩欠單並贖肉存工銀二百元原告欲罰他取去等語訊後判原告得直被告繳堂費

○府案 有華人四名被控毆打八百廿一號印度差江星律師代被告辯護原告稟稱三十號晚十點鐘在輪船埔頭當值首被告從背後相毆頭巾跌落且聲言擲我於海並謂被告毆我之故係因於日前控第二被告組街是以索恨相毆等語官判押候○有客棧件二人被控臣幫辦控告謂伊帶挑夫百名出外秋臣狀師爲被告代辯官判被告每名看保銀五百員候禮拜三再訊○恩利幫辦在海旁東一百五

十八號工人房拘獲牛牌賭徒八名官判各
二人罰銀七十五元餘各罰五元○有二婦
一老一少同居貧灣亞公巖因藏生烟土

有某宅少婦懷孕數月胎血不止邀弟到診余曰此漏胎也亟宜補胎其老主婦命婢取一方與余看曰服此方而胎血下余曰此方甚和平特嫌桂枝過燥血瓦弄子過破血耳前閱華字日報所登詳論桂枝瓦弄子非下胎藥品之告白恍然知寧之來因弟始知曾失在己所以鹹口不辯蓋恐一播揚傷厥名譽彼以弟俯首無詞不敢正視噫可哭哉夫瓦弄子去瘀下血同道一理則不必深論而桂枝一味雖則女科要旨以爲安胎藥品金匱亦以此治妊娠漏胎

前登日報有評論下胎藥一則同業中人無不
合口同聲以爲千古定論而董仲良亦俯首無
詞不敢正視可見公道在人心雖利口好辯者
亦難強詞奪理也茲復聞病家云當時董氏之
嘗議此方也謂桂枝瓦子均屬下胎藥而究
不若桂枝爲甚隨董氏任妄一至於此鄙意以
瓦子子本尋求竄列入下血門并有消血化瘀
等語故董氏一時誤會遂武斷爲下胎藥猶可
庶幾安知其反注重桂枝耶竊爲意料所不及
也茲特詳言而悉述之查桂枝湯一方本出自

承與有力十號萬春源參茸店其貨物縮價
合益堂承頂以前所有賬項揭項保數目俱
歸舊人自理與揭項無涉自頂之後仍用舊
牌加多合記二字訂本月十五交易清楚此
丙午年閏四月十一日 合益堂謹啟

茲有辦出入口貨之舊洋行欲請一有歷練之
買辦其人須能擴充生意兼具妥當担保有可靠
者請修書註明年歲並以前開歷信對面寫
I.B.C. 由本館代交便安

一千九百零六年 五月 十一號啟

號一百八十七號東里一號二號三號即稱
 字公司者烟局後便箇日利行車仔公司是也
 一連六間三層樓地下相通一岡有間半之闊
 陳本樓車額外堅固瓦面砌塔頂係晒書寫具

光緒三十二年 三月二十日 譚翊倫爲

檳榔沉痾是箇種桂坊夫號到
 二早夜加倍兼授醫藥
 啓者本行設在香港中環德輔道
 即屈臣氏新行樓上專辦各國上
 等鉛銅鐵錫大小機器諸色雜貨
 傢私玻璃磁器洋衣正酒紗線
 襪洋膠鞋罐頭伙食并船上各
 等什物漆油顏料大小玩物各國
 洋貨俱全價甚相宜新式貨辦多
 備以便 貴商隨時到看懇祈
 賜顧不勝厚幸
 丙午年 四月 初五日
 香港英商吉星洋行謹啓

弟等附搭中華輪船公司
和列治輪船搭客
李怡
黃元學
周道權
劉春陳
鄭敬文
周德
余運和等啟
陳允良
趙毓港

啟者本公司 遷設士 火船自舊歲至今
 走三水前往秘魯介郎埠俱是直往直返無轉
 駁艱辛及中途埋單延擱之苦風行船快捷家
 位寬闊福食豐足茶水週到諸皆順利早已騰
 或人口故眾 客均喜搭斯船也 今本公司
 因利便鄉親起見第四水船准以六月初八日
 在港開行直往 秘魯 介郎埠 水脚額外
 公道招待加意優厚如 貴客有意搭船前往
 該埠者合此船之外斷無如是相宜務祈早日
 來港定寫客位以免臨時額滿見遺是荷
 (定寫船位處香港) 三月廿三

鑲牙 西法

牙患經多人代領俱欠精良惟該
先生再鍊鑲若生成况價廉術美牙
科之聖手也弟感佩真名題頌數言
刊登報端聊宣鳴謝俾牙患者知所
致於 先生也敬叩 台安
館設在中環大馬路五十一號二
樓華商會所對面 二三旦刊
一千九百零五年 六月廿四號
香港羅氏大藥房弟黎士臨題

啓者卓君岐山新著英通語問答壹書約三百餘大版分門別類問答百餘款凡日用應酬通語及商務要談無不備載用唐字分平上去入四聲及切韻音英話無師可罷自學乃商務之要本初學之階梯習英語問答者以此書爲捷徑也每本價洋壹大員西庄硬皮每本價銀壹員式疊五仙香港各書坊均有代售總發行所在香港德輔道西門牌二百三十五號金和棧金山庄 丙午年 二月廿七日 寶旦啓

啟者本行代理火燭蒲梳數十餘年專保岸上
屋宇舖棧貨物衣箱傢私等件無意外之虞倘
有不測賠償快捷規矩妥善 諸尊光顧請移
玉至中環大馬路門牌一百三十七號即四益
公司二樓本分局同黃鳳石翁陳晉楷翁區燦
南翁面商是荷此佈
光緒卅二年 四月廿二日 羅士洋行啟

啓者本公司
日本丸輪船
多力輪船
日正午啟行所有載往秘魯榮刺天堪
之客船腳額外減下每位收英銀貳百
元如有客欲往該埠請早日到本公司
辦房定貨以免額滿見却爲要特此佈
聞
花旗公司謹啓
光緒十四年四月初七日

CALUBECK, MACGREGOR & Co.

本號自一千八百六十四年開辦
至今垂數十年來專辦各國洋酒
其味之香純貨之真實久蒙
商稱賞近日消場愈廣中西推
選馳名如本港 制台及各等
陸軍兵房各國兵艦到港所需之
酒皆來本號採買即前次英國
諸公爵幸港各
華商在高恒
園筵宴所需用
之品亦本號供
給本港中國官商皆用本號之酒
總之價廉貨美與別家不同亦無
庸絮述諸君賜顧祈移玉至中
環大馬路門牌十五號本行面議
便妥



廣和洋行謹啟

啟者本行常有沙岡灰炭吉先奴炭衣華沙尾炭發行并有上等鋪哩帆布出售價格相宜如欲光顧者請到渣打銀行二樓本行面議是荷
光緒三十二年 閏四月初三日 渣打銀行啟

本號有機器鐵木房兩間在石叻開張數拾年接辦大小木料火車路障快捷依期不誤常有笨板什樓板建造屋宇各等尺寸今擬往西營盤一百六十九號德興式樓 貴客光顧請移 玉步是荷 謹此

丙午年 閏四月初一日 新巨泰謹啟

燕窩醫生除痰藥

此藥專治咳嗽氣喘痰多胸膈不舒等症服之立見奇效

每盒銀一元

總發行所 廣州大新街

[illegible]

電 頭 船

○昌興公司火船名亞何仁 拾捌日由上海開行約廿堂
 ○日本郵船火船名能野丸 拾捌日由小呂宋開行約式
 ○天祥洋行火船名加時 初玖日由李華休開行來港
 ○日本郵船火船名丹波丸 拾壹日由神戶開行經武治
 ○德何公司火船名瑞生 拾壹日由萊爾吉打開行經星
 ○重仁公司火船名建佐 拾貳日由島蘭開行來港
 ○寶行公司火船名日本 拾叁日由星加坡開行來港
 ○廣西輪船公司火船名多力 拾肆日由橫濱開行約廿
 ○昌興公司火船名滿依哥羅 拾肆日由溫哥華開行來
 ○昌興公司火船名印度皇后 拾五日由武治開行約拾
 ○太古洋行火船名奇門 拾五日由武治開行約拾
 ○順昌公司火船名尼馬勿地亞 拾五日由武治開行約
 ○日本郵船火船名錫蘭丸 拾陸日由神戶開行約廿
 ○火船名烟打刺尼 拾陸日由星加坡開行約廿式到
 ○天祥洋行火船名馬打平 拾陸日由星加坡開行約廿
 ○法公司火船名多倫 拾柒日由西貢開行約式拾日

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
 ○金邊 前往西貢準 准開四月十七落
 貴客欲搭船附貨者請到本公司面議此佈 上環和
 啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名
 ○印度皇后 前往上海日本溫哥華準 准開四月廿
 貴客欲搭船附貨者請至本公司面議此佈

光緒三十二年閏四月式拾日

香港
五拾日到港
來港
到港
來港
到港
到港
開行
與輪船公司議
開行
與輪船公司議

往上海日本各埠 往香港 往汕頭 往廈門 往福州 往寧波 往溫州 往廣州 往汕頭 往廈門 往福州 往寧波 往溫州 往廣州

本公司輪船往來各埠日期如下：
往上海：准四月廿二日開行
往香港：准四月廿四日開行
往汕頭：准四月廿六日開行
往廈門：准四月廿八日開行
往福州：准五月初一日開行
往寧波：准五月初三日開行
往溫州：准五月初五日開行
往廣州：准五月初七日開行

大商船公司

本公司輪船往來各埠日期如下：

往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

本公司輪船往來各埠日期如下：
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿二日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿四日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿六日開行
往汕頭廈門淡水埠：
准四月廿八日開行

立全盤退股人永樂街門牌九十號萬春源參
茸生意自光緒三十年四月開張至光緒卅二
年間四月十五日止緣因生意不前各人志圖
別業集眾股東酌議願將萬春源舖底招牌貨
物傢私全盤頂與合益堂承受仍用舊招牌加
多合記開張十五日當眾點明貨物傢私交易
清楚分文不欠亦即日推與合益堂營業以前
萬春源所欠人家貨賬揭借會担保轉帳等項
俱歸萬春源舊人自理與新承人無涉自後新
人加合記二字開張之生意盈虧亦與舊東無
涉本號所欠人家各賬項已找結清楚惟有各
客欠到舊萬春源之數刻日交到萬春源合記
舊同舊萬春源圖章方為實據此佈
丙午年 閏四月十七日 萬春源舊東合啟

奶巷口壹百九十二號茲再開一號在中環
角酒店右便壹百四十六號 貴客光顧
玉步 中環正安 上環成安號 全

虎面商是荷

丙午年閏四月廿日
南北行街源安公司
中環永南呂宋烟店
黎少東朱式如啟

股東請携息摺到本寫字樓收取是荷

利息壹分算定於三月初三日開派屆期
股東請携息摺到本寫字樓收取是荷
光緒卅二年二月念六日
總司理人吳國瑞謹啟

啟者本堂開股藥肆生意已閱十有餘年藥品
之良劣價銀之公道想 光顧者久已 洞悉
無庸贅述茲特分設支棧在皇后大道西門牌
第三號即大木坑口對面專為利便 光顧者
起見所有貨物價銀均照本堂一式
再者本堂支棧支棧向無揭借担保如有
揭借等情概與本堂無涉謹此 光顧者未及
週知故特登報告白希為 垂鑒
光緒三十年 十二月 廿二日

啟者本公司新到有蘇格蘭各種縫衣機器及
皮鞋手巾草帽等項一概全備現售抑租各名
租價目格外相宜另有特色鎖鈕門機器凡係
本公司之衣草均可配用極其利便諸君欲採
購者請至雲咸街第一號本辦房處面議是荷
此佈 另有各款手車減價平沽
丙午年 四月初七日 勝家公司總辦謹啟

啟者現因港中時症流行本院西環之疫局現已如常開辦專以華醫華藥調治病入如有患此症者幸勿隱匿不報至違憲諭倘來院報明即可往西環疫局調理果果救治不及因疫身亡亦可僱船運柩回鄉安葬不用將屍剖驗至於薰洗屋宇亦有街正在場調護切勿別生疑慮特此佈聞

戊午年閏四月十五日 東華醫院啟

公啟者現因省港各埠時症流行各梓里或患
病欲回家者諸多不便是以同人特設醫船一
大艘在于前山白墳土海面住劄另設駁艇三
只每日到澳門專候省港輪船到步接應病人
直載至前山白墳土醫船調治或自願回家均
從其便該醫船贈醫侍役一切妥當週全本堂
駁艇懸有前山福善堂旗號船到步時一望可
見及有人招呼也現擇于閏四月十二日開辦
所派出各緣部勒捐該銀兩請交香港中環督
泰洋貨舖胡海籌翁收理便安特此佈聞

光緒卅二年 閏四月初十日

啟者香港灣仔道一百零八號藝棠製造公司
韋英記名下占有股份今自願將所占之股份
退與該公司承受即日照乙巳歲年結計算所
有本息滯利如數收回清楚自退股後該藝棠
公司生意盈虧與退股人韋英記無涉特此聲
明以免後論
丙午年閏四月亥日 退股人韋英記謹白

茲欲請一識鑄成板鉛字之華人如是能手必
優給工值有意者請問德臣西報館司理人便
知 一千九百零六年 六月八號啟

啟者本棧自選到頂靚各款英京華蓋綢緞
及另有上等鹿宸藤蓆台灣草蓆草帽寄賣
貴客光顧請移玉步價甚相宜 一正目
丙午年 四月十九日 中環海傍名利棧謹啟

啟者本廠自開辦以來，蒙各界光顧，遠近馳名，精造新式各種大
小機爐輪船等利便堅固，巧異異常，兼辦外洋
鋼鐵銅器。以前在灣仔令遷往下環大馬路東
門牌第壹百八十一號開張，前設一棧在省河
南洲嶼新街口，均造各種大小機爐輪船。諸
尊光顧，請移玉至香港小廠面商，或省小樓亦
均聽其便。此佈

光緒三十二年 正月初六日

不臣士

啓者合和公司代理漢國鐵政局上生鐵鐵
便各埠客商採辦此鐵性質軟而有力量鐵
水清鐵皮極小能儉炭火凡鑄大小機器以及
欄干花齊大小物件比之外洋生鐵更勝殊不
各客用過無不稱美價極相宜諸君光顧請到
○港中環德輔道八十號洪昌雜貨店定

商酌便妥
光緒三十二年 二月廿一日

始創不貳價
粵辦各國頂上製法各色洋毛氈海虎絨氈全服
錦絨被遊客也珠被櫥巾香
香梘香粉牙粉男女庄上等
笠衫線襪夾邊巾男女庄絹
顧綉絲巾英京皮切袋西庄
雙夾先各款制刀洋刀仔較
銀夾頂靚正琥珀烟咀膠靴
鞋澳洲肥兒餅乾鋪地漆布
箱企公嘜牛奶餅乾古來糖
刀各款通用貨物無不俱

啓者本公司乙巳年股本銀經已集議週
查分算定於三月初一日開派屆期請携息摺
到本公司寫字樓收取是荷此佈
丙午年 二月廿一日 司理人周少岐謹啓

洋行
局設在文咸東街門牌五十二號永
豐隆號內朱松初朱壽初先生

火燭 甫瑞芳洋紙號內林雀琴林達第
生 佛山分局在直義街瑞芳洋紙
行 所有我工門分局主威魚街陳

梧州分局在九坊街滙安銀號內
瑞堂先生如 富商欲就近在港
保各單火險可到本港分局面商

威北
宇道舖棧貨物傢私等件
無火燭之虞倘有失慎

燕梳


黃祥華馳名如意潤丸

鴉片混充國利誤人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港

時症沙氣丸
追風蘇合丸
參茸衛生丸
滋育固本丸
婦科白鳳丸
八寶江蘇丹

光緒廿五年 四月 廿四日
粵東香港 太和堂黃祥發

光緒三十一年 十二月 十二日



 數載現遷往威靈頓
 街三十七號豐芳二樓
 白製牙粉小兒洗身
 粉專用西法鑲牙
 貴客賜教請移玉步

羅星樓先生新輯司梳淺譯一書將各西文并注以華字譯以華音最易明白每套取價七毫五仙英語易讀一書風行海內早經迭楚茲特重加增訂用西紙刊印最便於學英諸君英六

錦福號 英華書莊 雙底門聖教書

保
均無水火意外之虞所有章
均照英例辦理務臻妥善現

洋
藏
告
公司投保外埠則由代辦人
辦仰祈留意不勝欣望
宋亞平此佈


 協和人國貨姓

自辦 富常等保行有大細橋威怡拿餘
高華士宜拿正夾板

頂靚
新式金
表時款
吳德法

問鏢 本號面議價極相宜是荷 三

常有各國上等洋煤發售價甚相宜交卸
 捷 貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號
 二樓面商可也○本號德律風第三百廿九號
 壬寅年 六月廿四日 三一 會富公司啟

船來往各通商口岸兼保岸上屋宇傢俱貨物
衣箱銀錢等件無意外之虞倘有不測賠償
概規矩獎發 請尊光顧隨移玉至上環寶
靈街門牌第十八號本分局向陸學周會面
茲荷臨信 英國士
光緒廿六年 五月初六日 架喇消治行

德安洋面火燭保險有限公司

古 舖 賃

茲有白蠟盤海旁于諸道即九船賃名隔鄰
牌第一百四十七一百四十八號一百五十
號全間舖內賃分租亦合仁意者請到永樂

本公司專辦各省城花地山村即舊日
額外相宜總廠設在省城花地山村即舊日
祥煤廠地位 貴客光顧請移 玉面鑒
寫字樓暫寓香港中環與隆街成安內
光緒叁拾二年 叁月 念九日
寶成東口鴻基煤廠公司

敬頌張大鵬先生醫術妙手回春藥神入化往往
刀圭不爾奏技著然久已傳播香江名馳海
外矣呼先生者無論識與不識皆稱為生華
佗惟是先生不敢自矜離爾秘獨探術希盧
扁仍自謂不如古人謙德也余頗患惡疾如
核如瘰癧食俱廢蒙先生湯石畧施內外兼
治不越旬日病已霍然因撰無以報先生德
有永矢弗諼敬告同羣俾知所趨向云爾
丙午年 二月十一日 弟黃棟芳拜啟

馮冲遠
縣馮山人(雅)字冲遠家貧苦學性孤介資
者亦不妄受即斷炊亦未嘗告友蓋獨行傳
人也嘗客九龍岡將幕府特繪蘭石一幀題
可渡海贈余遂定交郵筒往還時多唱和詎
年冲遠病歿死矣會稽陳衡仲大令(正
年冲遠病歿死矣會稽陳衡仲大令(正

啟者香港仔長街門牌二十五號瑞德號做綢
緞疋頭玉器等生意甄本初即合德堂怡遠堂
等原日有占股份今甄本初即合德堂怡遠堂
等志圖別業自願各將名下所占股份頂與
德號股內人承受由廿九年元月起計至卅
年閏四月廿五日止將數算清准予閏四月廿


日个食得
廿二日
廿三日
廿四日
廿五日
廿六日
廿七日
廿八日
廿九日
三十日

身世萍飄鐵闌干

那里花去後左太列默坐良久神思覺清即起而緩行將那廳簾所言從頭參酌逐層細想其中雖有不實不盡令人動疑之處而其大致必真由俄京聖彼得堡所來之消息謂軒利並未到俄國則蘇仙與千被拐之情形必盡如那言況當時孟將軍之聲名狼藉誘蘇仙一節亦未必盡虛惜當日注重俄人不曾向孟將軍窺伺今其子與那相交如此詭秘且徒耗巨金無人知其故必當時有一罪案孟將軍與那里花互相牽連不能解脫今欲勸諭其家屬以減口故將誘拐之事洩出知我飲恨甚深殆假手於我也如拐我子者果是孟將軍則無論那之意何居其子與沙鐵理如何交情誓必向其家屬報復徐行徐想間忽見書仍展攤在桌上憶那顛行時之語即立意無論如何且先尋出隱語乃

定報復之計或者吾子消息亦在其中於是復又坐下手執顯微鏡翻頁逐句逐字細細審閱已過半仍無頭緒且邊幅皎潔了無瑕點料用及化學物料亦斷無形跡可尋苦心研索不已直至光影模糊始知日之既昃頓覺精神困倦腹內生飢即闔卷回視見無午點晚膳未至惟有食餘之早膳尚在仍甚豐滿頗堪果腹就食畢又往來閒行舉首視窗計夕陽所照知窗是向南然窗外不時有黑影經過或來或往或大或小皆黑而巨非雲非人不知何物念昨宵路途之遠及地牢之深則此處必在城外山林僻處正疑想間忽聞殷殷遠雷之聲時發時止久之聲漸近而更烈且間以巨物墜牆之聲左呆立凝想莫明其故惟其聲愈作愈近時日色漸冥晦見窓上如有物覆蓋其光旋暗忽又復開其窓又明如驟風吹捲簾幕者忽失聲大驚頓足曰噫此仙河也此仙河之水也言未畢已有水花從迪氣之窓激入直瀉房中默計此地牢

信於遠京及中國者亦以此爲最先最良之藥方也
 佳愈之學最善之書不詳言男女老幼之法能醫百病又連電氣從何
 良爲電學最善之書不詳言男女老幼之法能醫百病又連電氣從何
 發見電學最善之書不詳言男女老幼之法能醫百病又連電氣從何
 贈書均譯作漢文電帶價目辦亦在書內如欲取閱者請將姓
 氏居址填送自然寄送不索分文○山何醫士執柄力是電帶
 能治腦筋肝脾肺等病氣虛陰陽元力遺精頑癩老先衰
 癆風濕四肢酸麻木脚氣虛陰陽元力遺精頑癩老先衰
 子官虛弱經前經後腹痛月經不調過勞面色過度洋煙癆瘵
 等症虛而致虛症藥石無靈者電帶亦可奏效



日本設局已開三年現設駐中國
 局於香港以便內地各處購辦力
 是電帶者亦已經年矣○山何醫士
 以極力是爲電帶之始祖即從來出

山何電氣公司主人鑒
力是電帶一具此常專治身體虛弱風濕骨痛等症
製成於歐美日本馳名屢經試驗均由本部負責見貴公如
製造精良功於衛生療病之速誠試心講求為愈該帶如
法服用果有效驗現向需購八具即乞照數寄下該處發
當照錄奉此布行謹頌日祺

兩廣總督部堂岑啟

來書具哈一一承詢前贈
靴底乃屬膏帶之功驅軀甚健自購得之後曾經試用
知覺肢體靈捷利便氣血更見調和無殊肉體如斯有病必能
收效其可寶貴百不待言泰西自發明電學以來以通話言以
傳消息與遠接括以行舟車功用之多日有進步今貴公司
更以之治病是在日夜之外別具神道於醫藥之中更為方枝
獨開生面用佐衛生而凡通種瀰人由之梯航乘筏登島大千
之病痛仙心神術俄亞并荷欽贊詩酒醺來暹羅區區于
還不遑揄揚順頌萬福並希東廣州南廣東省城諸君

○本公司舉九點開門至下午五點半止如欲光顧祈
 寶臨倘附絨來請寫明姓氏里居爲要
 ○倘函取新書請註明得閱此報

光緒卅一年臘月廿九日

香港中環皇后大道大鐘樓斜對門牌廿四號角頭二樓
 山甸電氣公司謹啟

（一月分設廣東省城大新街中約門牌第一百七十八號）
 省城分局電話第二百號

香港禪馬百良馳名膏丹丸散店
 新設在香港上環大馬路三百一拾號門牌

馳名百勝珍珠散萬應如意油

遠集名浮萍草其題畫長句已附刻余香齋
集茲擇錄七律數首俾廣其傳社日過董堂小
飲宜春事將分且未分鈔悉新綠上苔痕一牕
燕譜剛逢社幾日春寒始出門怯雨梨花同客
病澆愁杯酒仗君溫前年苦作還家夢簫鼓登
村正斷魂寒食喜晴枕上作云漠漠輕雲乍放
晴酒醒春困雨難勝柳絲門巷明朝笛花氣靡
靡昨夜燈嬌鳥暗迎衣桁日滯人寒退被池冰
踏青伴侶如相問不負芳艸幾知曾中元夜宴
示同座云玉露金風更幾何畫彤休放等閒過
醉吞蓮子杯心月秋入桃花扇底歌願我箇中
年事減爲誰襟上酒痕多夜闌可有珠江夢翠
袖紅燈滿綠波無題云疏鐘敲碎曉前雲十二

衡仲大令風義爲世所稱前年晤於酒肆匆匆數言卽之官海陽會屬王少銘餉余序其詩今年重晤少銘言梧廬集刻成大令亦作古人矣冲遠詩多幽澹衡仲則清以高其題冲遠集二首云一卷江湖集斯人信可傳文章有家學疾病損華年邈世甘貧賤謀生向粥鹽祇應高士傳圖書補詩仙落落風塵裏憐余獨有君已多離別苦奚復死生分宿草迷荒壠枯桐咽暮雲山陽舊時笛悽絕幾回聞

老樹吟寄老蘭 八十老人張肖廬

樹老葉枯脫槎枿世莫珍萬木盡春色蔥蒨羞
與鄰豈知歷時久獨自存其真霜雪鍊其質雨
露養其神十霄曾有志歲月頻經新翹然枝幹
古落落困風塵匠石不知顧徒與鹿羣羣雖無
樛櫨任幸免惟作薪或被螻蟻穴奚損百年身
昔聞櫟社樹臃腫復輪囷有不材號要自保
長春爲語衡茅士慎勿嗟沈淪無用以爲用此
意宜當察

香港 李

新到時以金表金銀間表千
星鏡各欸時鐘電氣天文鐘

演堂等有欠各號揭借貸滙等項概與瑞德號
無涉而瑞德號日後生意盈虧亦與甄本初
合德堂怡遠堂等無干特此聲明以免後論
光緒三十二年 閏四月廿日 瑞德號謹啟

商辦鐵路總公司告白

公啟者本總公司第一期小股銀照章限閏四
月三十日截收迭經佈告惟前經領有本總公
司空白收條代收股銀各處亦請於限內將已
發收條之存根及未發之收條並股銀彙交本
總公司查收倘逾限不交自係經手人貽誤股
東處概與本總公司無涉此佈

閏十旦

啟者上海置業公司自英一千八百八十八年
開辦迄今八載向蒙士商附置積聚股份茲因
此項股份經已足額擬即停招新股惟舊股仍
照向章辦理凡日前占有積聚股份者請將逐
年應供之項依期交上海永年人壽公司便妥
該寫字樓設在屈臣氏新行二樓此佈
一千九百零六年 六月 八號 三卅旦
上海置業公司謹啟

利商 便客 火船 直往 秘魯

啓行往秘 貴客滿載均稱暢快
自本公司之船行走足見大有公
益往該埠營謀與昔日多增幾倍
亦皆客脚不有日前過取從化埠
上商場日盛往來盤川均沾便宜
可謂利商便客之証見也 貴客
定寫船位祈到大總樓之下遮打
道播威鏡鏢行對面約行二樓本
公司辦房給同定單爲憑可免缺
額之虞此佈 ○亞基邦路九灌
期五月念九日由港開行○岐連
弗輪船准期六月念九日由港開
行○貨物載脚每價港銀十六員
丙午年三月廿七

看者事管上船與館辦食伙

等上最賣發司公本

山金新

羊肉

宜相爲更值價上市此
目價列下觀請

每磅 毫六仙	或半 羊	全 羊	每磅 一毫六仙	羊 肩	每磅 式毫五仙	羊 排 骨	羊 腩	羊 肚
-----------	---------	--------	------------	--------	------------	-------------	--------	--------

之司公本買購人西居住港本

價市於倍值給食肉山金新

啟謹司公限有奶牛利萬街咸雲